



ELŐLAP AZ ELŐTERJESZTÉSEKHEZ

AZ ELŐTERJESZTÉS CÍME: **Nagydobrony testvérváros kérelméről**

MELLÉKLETEI:

- kérelem

AZ ELŐTERJESZTÉST TÁRGYALJA: Képviselő-testület

ÜLÉS TÍPUSA: nyílt

ÜLÉS IDŐPONTJA: 2025. február 27.

AZ ELŐTERJESZTÉST VÉLEMÉNYEZI: Közjóléti Bizottság, Pénzügyi és Ügyrendi Bizottság

MEGHÍVOTTAK: -

A HATÁROZATRÓL ÉRTESÜLNEK: Kabinet iroda, Pénzügyi osztály, Kérelmező, Szervezési osztály

ELŐTERJESZTŐ: Kocsis József polgármester

AZ ELŐTERJESZTÉST ÖSSZEÁLLÍTOTTA: Kiss Ádám Szabolcs kabinet irodavezető

AZ ELŐTERJESZTÉST ELLENŐRIZTE: dr. Juhász Ágnes aljegyző

Pénzügyi ellenőrzést végezte: Czuczor Orsolya, pénzügyi osztályvezető

Törvényességi ellenőrzés: dr. Radácsi Zsuzsanna

2025. február 18.



Város Polgármestere

2051 Biatorbágy, Baross Gábor utca 2/a. • Telefon: 06 23 310-174/213 mellék
Fax: 06 23 310-135 • E-mail: polgarmester@biatorbagy.hu • www.biatorbagy.hu

ELŐTERJESZTÉS

Nagydobrony testvérváros kérelméről

Tisztelt Képviselő-testület!

Előzmények:

2015. március 19-én a Nagydobronyi Község Tanács Képviselő-testülete Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testületének segítségét kérte, tekintettel az ukrajnai háború miatt kialakult nehéz helyzet kezelésére.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete akkor 59/2015. (III.26.) sz. döntésével 1.000.000 Ft rendkívüli támogatás nyújtásáról döntött. Az egyszeri támogatással a testvértelepülés megsegítése nem ért véget, további támogatások gyűjtésére került sor az alábbiak szerint: a 73/2015.(IV.30.) számú határozata alapján 1.500.000 Ft, majd a 127/2016. (V.26.) számú határozata alapján újabb 1.500.000 Ft összeggel támogatta Nagydobronyt.

Ezt követő években Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a következő támogatásokról döntött:

2016-ban a 192/2016 (VIII.23.) sz. határozat alapján a Nagydobronyi Református Egyházközség Kárpátaljai református magyarok találkozója 2016. augusztus 20-án 250.000 Ft-ot adott.

2018-ban a 265/2018. (XII.17.) sz. határozat alapján a Nagydobronyi Községi Tanács Nagydobronyi Kultúrház néptáncsoportjának fellépőruha beszerzésére 750.000 Ft-ot, továbbá a Nagydobronyi mentőállomás részére EKG eszközbeszerzésre az Angyalfia adományból 100.000 Ft-ot adott át.

2019-ben a 184/2019(VII.17.) sz. határozat alapján Nagydobronyi Községi Tanács - Magyar Ház Nagydobronyi Tájház berendezések beszerzésére 1.584.000 Ft-ot adott.

2022-ben 1 db HECHT áramfejlesztő természetbeni adomány és 1 db Hahn&Sohn dízel generátor természetbeni adományt nyújtott át.

2023-ban Nagydobronyi Református Egyházközség részére 1.000.000 Ft értékben 3 db légkondicionálót és 1.353.980 Ft értékben 1 db invertert adományozott. 183/2023(VI.29) sz. határozata alapján Nagydobrony Kistérség Polgármesteri Hivatal ravatalozó építéséhez 8.000.000 Ft-tal járult hozzá.

2024-ben 93/2024. (III.28.) sz. határozat Nagydobronyi Kistérség Polgármesteri Hivatal 5.000.000 Ft-ot adományozott ravatalozó építéséhez.

Jelen kérelem:

Nagy Ferenc polgármester Nagydobrony Kistérség képviselőjeként a mellékelt levél értelmében 2025. február 03-án azzal a kéréssel fordult Biatorbágy Önkormányzatához, hogy 6-7 millió forint anyagi támogatással segítsük a nélkülözésben szenvedő lakosaikat.

Kérem a tisztelt bizottság és képviselő-testület tagjait, hogy támogassák a kérelmet!

Biatorbágy, 2025. február 18.

Kocsis József s.k.
polgármester

Határozati javaslat

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2025. (II. 27.) határozata

Nagydobrony testvérváros kérelméről

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta Nagydobrony testvérváros kérelméről szóló előterjesztést és az alábbi döntést hozza:

1. Nagydobrony Kistérség nélkülözésben élő lakóinak megsegítéséhezösszeggel járul hozzá, amelyet Biatorbágy Város Önkormányzatának 2025. évi költségvetésének az Ukrajnai humanitárius támogatási keret során biztosít,
2. felhatalmazza a polgármestert a támogatási szerződés aláírására, a jegyzőt annak ellenjegyzésére.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

Végrehajtásért felelős: Kabineteti Iroda, Szervezési Osztály, Pénzügyi Osztály



UKRAJNA
KÁRPÁTALJA
UNGVÁRI JÁRÁS NAGYDOBRONY

89463 Nagydobrony, Csongor út 2, tel.715-325 e-mail nagydobrony.khaza@ukr.net

2025.február 03.
Ikt.sz.26.

Biatorbágy polgármestere és
képviselő testülete részére

**Tisztelt Polgármester úr !
Tisztelt képviselő testület !**

A három éve tartó háború hatalmas terheket ró önkormányzatunkra és az itt élő emberekre. Sajnos eljött az idő, mikor az emberek kimerültek és felérték minden tartalékukat. Önkormányzatunk eddig mindenben támogatta a magára hagyott, idős, beteg embereket. De országunk gazdasága romokban hever, jövedelmeink elapadtak, költségvetésünk pedig sajnos nem engedi meg, hogy elesetteinknek téli tüzelőt, gyógyszereket valamint élelmiszersomagokat adjunk. A tél második felében még súlyosabb lett a helyzet, s ezáltal sok idős és beteg falubelink szorul segítségre. Nem hagyhatjuk őket fűtetlen házakban, alapvető gyógyszerek nélkül és sokszor az élelmezésükről is gondoskodnunk kell.

Ezért fordulok testvértelepülésünk polgármesteréhez és képviselő testületéhez, hogy amennyiben van lehetőségük és szándékuk, segítsenek ezeknek az embereknek átvészelni a tél hátralévő részét. Ehhez számításaink szerint 6-7 millió forintra lenne szükség.

Tisztelettel,

Nagy Ferenc
polgármester

